Clase 8

Herramientas e instrumentos de mano que funcionan manualmente; artículos de cuchillería, tenedores y cucharas; armas blancas; maquinillas de afeitar.

Nota explicativa

La clase 8 comprende principalmente las herramientas e instrumentos de mano que funcionan manualmente para la realización de tareas tales como el taladrado, el modelado, el corte y la perforación.

Esta clase comprende en particular:

- las herramientas que funcionan manualmente para la agricultura, la jardinería y el paisajismo;
- las herramientas que funcionan manualmente para carpinteros, artistas y otros artesanos, por ejemplo: los martillos, los cinceles y los buriles;
- los mangos para herramientas de mano que funcionan manualmente, tales como los cuchillos y las guadañas;
- los instrumentos de mano eléctricos y no eléctricos de aseo personal y arte corporal, por ejemplo: las maquinillas de afeitar, los aparatos para rizar el cabello, los aparatos de tatuaje, así como los aparatos de manicura y pedicura;
- las bombas que funcionan manualmente;
- los cubiertos, tales como los cuchillos, los tenedores y las cucharas, incluidos los de metales preciosos.

Esta clase no comprende en particular:

- las herramientas e instrumentos accionados por motor (cl. 7);
- los instrumentos cortantes para uso quirúrgico (cl. 10);
- las bombas de aire para neumáticos de bicicleta (cl. 12), los infladores especiales para pelotas de juego (cl. 28);
- las armas cortas en cuanto armas de fuego (cl. 13);
- los cortapapeles y las trituradoras de papel (artículos de oficina) (cl. 16);
- las empuñaduras, puños y mangos para los objetos clasificados en diferentes clases según su función o finalidad, por ejemplo: las empuñaduras de bastón, los puños de paraguas (cl. 18), los mangos de escoba (cl. 21);
- los utensilios de servicio, por ejemplo: las pinzas para el azúcar, las pinzas de hielo, las palas para tartas, los cucharones de servir, así como los utensilios de cocina, por ejemplo: las cucharas para mezclar, los pilones y morteros, los cascanueces, las espátulas (cl. 21);
- las armas de esgrima (cl. 28).

Classe 8

Outils et instruments à main à fonctionnement manuel; coutellerie, fourchettes et cuillers; armes blanches; rasoirs.

Note explicative

La classe 8 comprend essentiellement les outils et instruments à main à fonctionnement manuel pour la réalisation de tâches telles que le forage, la mise en forme, la coupe et le perçage.

Cette classe comprend notamment :

- les outils à fonctionnement manuel pour l'agriculture, le jardinage et le paysagisme;
- les outils à fonctionnement manuel pour menuisiers, artistes et autres artisans, par exemple : les marteaux, les matoirs et les burins;
- les manches pour outils à main à fonctionnement manuel, tels que les couteaux et les faux;
- les instruments à main électriques et non électriques pour la toilette personnelle et l'art corporel, par exemple : les rasoirs, les appareils à friser les cheveux, les appareils à imprimer des tatouages ainsi que les appareils de manucure et de pédicurie;
- les pompes à fonctionnement manuel;
- les couverts, tels que les couteaux, les fourchettes et les cuillères, y compris ceux en métaux précieux.

Cette classe ne comprend pas notamment :

- les outils et instruments actionnés par un moteur (cl. 7);
- la coutellerie chirurgicale (cl. 10);
- les pompes pour pneus de bicyclette (cl. 12), les pompes spécialement conçues pour les balles de jeu (cl. 28);
- les armes de poing en tant qu'armes à feu (cl. 13);
- les coupe-papier et les déchiqueteuses de papier (articles de bureau) (cl. 16);
- les poignées pour les objets classés dans différentes classes selon leur fonction ou leur destination, par exemple : les poignées de cannes, les poignées de parapluies (cl. 18), les manches à balais (cl. 21);
- les ustensiles de service, par exemple : les pinces à sucre, les pinces à glaçons, les pelles à tartes et les louches de service ainsi que les ustensiles de cuisine, par exemple : les cuillères à mélanger, les pilons et mortiers, les casse-noix et les spatules (cl. 21);
- les armes d'escrime (cl. 28).

Nº de base	Indicación	Indication

080169	**abrelatas** no eléctricos	**ouvre-boîtes** non électriques
080143	**abreostras**	**ouvre-huîtres**
080091	**afiladores**	**affiloirs**
080268	herramientas para **afilar** cantos de esquís accionadas manualmente	**outils** actionnés manuellement pour l'affûtage de carres de skis
080092	instrumentos de **afilar**	instruments pour l'**aiguisage** / instruments pour l' **affilage** / instruments pour l'**affûtage**
080093	instrumentos para **afilar** hojas y cuchillas	instruments pour le **repassage** des lames
080200	instrumentos **agrícolas** accionados manualmente	instruments **agricoles** à main actionnés manuellement
080269	**agujas** de tatuaje	**aiguilles** de tatouage
080012	**alargadores** de berbiquíes para machos de roscar	**allonges** de vilebrequins pour tarauds
080206	**alicates**	**pinces** / **tenailles**
080101	**alicates** para cutículas	**pinces** à envies
080074	**alicates** para uñas	**pinces** à ongles
080047	**almádenas**	**casse-pierres**
080114	**anillas** de guadaña	**anneaux** de faux
080063	**aprietatuercas** / **giramachos**	**tourne**-à-gauche
080211	**arietes** [herramientas de mano]	**béliers** [outils]
080022	**armas** blancas	**armes** blanches
080140	**arpones**	**harpons**
080170	**arpones** de pesca	**harpons** pour la pêche
080204	**arrancadoras** [herramientas de mano]	**arracheuses** [outils]
080181	**atizadores**	**ringards** [tisonniers] / **tisonniers**
080184	**azadas** [herramientas de mano]	**houes** [outils]
080142	**azadillas**	**hoyaux**
080141	**azuelas** de carpintero [herramientas de mano]	**herminettes** [outils]
080030	**azuelas** de dos filos / **martillos** de vidriero	**besaiguës** / **bisaiguës**
080009	**barras** de mandrinado [herramientas de mano]	**barres** d'alésage [outils]
080197	**barrenas** [herramientas de mano]	**trépans** [outils]
080124	**barrenas** de carpintero [herramientas de mano] / **brocas** [herramientas de mano]	**vrilles** [outils] / **forets** [outils]
080194	**barrenos** [herramientas de mano]	**tarières** [outils]

080250	**barretas**	**barres** à mine
080052	**batanes** [herramientas de mano]	**fouloirs** [outils]
080025	**bayonetas**	**baïonnettes**
080199	**berbiquíes** [herramientas]	**vilebrequins** [outils]
080265	**bombas** de aire accionadas manualmente	**pompes** à air actionnées manuellement
080245	**bombas** de mano* / **bombas** accionadas a mano*	**pompes** à main*
080050	**botadores**	**chasse-pointes**
080016	**brocas** [partes de herramientas de mano] / **mechas** [brocas] [partes de herramientas de mano]	**mèches** [parties d'outils]
080104	**brocas** de media caña	**esserets**
080036	**bujardas** / **escodas**	**bouchardes**
080043	**buriles** [herramientas de mano]	**burins**
080131	**buriles***	**gravoirs**
080038	**buterolas** [herramientas de mano] / **martillos** de remachar [herramientas de mano]	**bouterolles** [outils]
080051	**cachas** [herramientas de mano]	**chasses** [outils]
080253	**cajas** de ingletes	**boîtes** à onglets
080147	**cárceles** de carpintero [gatos] / **prensas** de carpintero [sargentos]	**serre-joints**
080071	**cepillos** de carpintero	**rabots**
080037	**chairas** de afilar	**fusils** à aiguiser
080271	**cinceles** de escultor	**ciseaux** de sculpteur
080159	**cinceles*** / **retacadores**	**matoirs**
080247	**cinturones** portaherramientas	**ceintures** porte-outils
080060	**cizallas*** / **tijeras** grandes	**cisailles** / **forces** [ciseaux]
080068	**colodras** / **portapiedras** de afilar	**coffins**
080283	**cortacápsulas** de accionamiento manual para botellas de vino	**coupe-capsules** à fonctionnement manuel pour bouteilles de vin
080127	**cortacéspedes** [instrumentos de mano]	**tondeuses** à gazon [instruments à main]
080280	**cortadores** de cuchilla retráctil [cúteres]	**couteaux** à lame rétractable [cutter]
080284	**cortadores** de frutas en cuartos	**coupe-fruits** en quartiers
080251	**cortadores** de huevos no eléctricos / **cortahuevos** no eléctricos	**tranchoirs** à œufs non électriques

080249	**cortadores** de pizza no eléctricos / **cortapizzas** no eléctricos	**coupe-pizza** non électriques
080248	**cortadores** de queso no eléctricos	**tranchoirs** à fromage non électriques
080278	**cortadores** de verduras y hortalizas en espiral que funcionan manualmente	**découpe-légumes** en spirale à fonctionnement manuel
080076	**cortafríos** / **cortadores** [herramientas de corte]	**coupoirs***
080164	**cortamechas** / **cortapábilos**	**mouchettes** [ciseaux]
080198	instrumentos para **cortar** tubos	instruments à **tronçonner** les tuyaux
080075	**cortatubos** [herramientas de mano]	**coupe-tube** [outils]
080221	**cortaúñas** eléctricos o no	**coupe-ongles** électriques ou non électriques
080192	herramientas de **corte**	produits de **taillanderie**
080203	**cuberterías** de plata [cuchillos, tenedores y cucharas]	**argenterie** [coutellerie, fourchettes et cuillers]
080059	**cubiertos** [cuchillos, tenedores y cucharas]	**couverts** [coutellerie, fourchettes et cuillers]
080081	**cucharas** y cucharones [herramientas de mano]	**cuillers** [outils]
080272	**cucharas**, tenedores y cuchillos de mesa de materias plásticas	**cuillères**, fourchettes et couteaux de table en matières plastiques
080273	**cucharas**, tenedores y cuchillos de mesa para bebés	**cuillères**, fourchettes et couteaux de table pour bébés
080080	**cucharas***	**cuillers***
080150	**cuchillas** [armas]	**lames** [armes]
080119	**cuchillas** de guillame / **cuchillas** de cepillo de carpintero	**fers** de guillaumes
080132	**cuchillas** de herrador [legras] / **legras**	**rogne-pied**
080078	artículos de **cuchillería**	**coutellerie***
080053	**cuchillos** de caza	**couteaux** de chasse
080266	**cuchillos** de cerámica	**couteaux** en céramique
080138	**cuchillos** de picar	**hachoirs** [couteaux]
080293	**cuchillos** de trinchar	**couteaux** à découper
080095	**cuchillos** descamadores / **cuchillos** escamadores	**écaillères** [couteaux]
080099	**cuchillos** para injertos de escudete	**écussonnoirs**
080264	**cuchillos** para manualidades [escalpelos]	**couteaux** pour loisirs créatifs [scalpels]
080291	**cuchillos** para verduras y hortalizas	**couteaux** à légumes
080205	**cuchillos***	**couteaux***

080006	**cuero** para afilar	**cuirs** à aiguiser
080242	aparatos de **depilación** eléctricos o no	appareils pour l'**épilation**, électriques ou non électriques
080289	aparatos de **depilación** láser que no sean para uso médico	appareils d'**épilation** laser autres qu'à usage médical
080285	**descorazonadores** de fruta	**vide-fruits**
080086	**desplantadores**	**déplantoirs**
080195	**destornilladores** no eléctricos	**tournevis** non électriques
080089	**diamantes** de vidriero [partes de herramientas de mano]	**diamants** de vitriers [parties d'outils à main]
080019	aparatos **e** instrum**e**ntos para d**e**sollar animal**e**s / instrumentos y herramientas para **desollar** animales	instruments et **outils** pour dépouiller des animaux
080088	aparatos accionados manualmente para **eliminar** los parásitos de las plantas	appareils pour **détruire** les parasites des plantes actionnés manuellement
080185	**escardaderas**	**sarcloirs**
080096	**escardas** [herramientas de mano]	**échardonnoirs**
080010	**escariadores**	**alésoirs**
080178	**escofinas** [herramientas de mano]	**râpes** [outils]
080029	**escoplos**	**bédanes**
080017	**escuadras** [herramientas de mano]	**équerres** [outils]
080208	**espadas**	**épées**
080014	**espátulas** [herramientas de mano]	**spatules** [outils]
080013	**espátulas** de pintor	**amassettes**
080270	**espátulas** para artistas	**spatules** pour artistes
080222	**esquiladoras** [instrumentos de mano]	**tondeuses** pour la coupe du poil des animaux
080033	**esquiladoras** para el ganado	**tondeuses** pour le bétail
080105	**estampadores** [troqueles] [herramientas de mano]	**estampeurs** [outils]
080288	instrumentos **estériles** para perforaciones corporales	instruments **stériles** pour le perçage corporel
080231	**estuches** de manicura	**trousses** de manucures
080106	**estuches** de pedicura	**trousses** de pédicures
080107	**estuches** para navajas y maquinillas de afeitar / **fundas** de navajas y maquinillas de afeitar	**étuis** pour rasoirs / **gaines** de rasoirs
080023	**extractores** de clavos accionados manualmente / **sacaclavos** accionados manualmente	**arrache-clous** actionnés manuellement

080085	**fresas** [herramientas de mano]	**fraises** [outils]
080255	**fuelles** de chimenea [instrumentos de mano]	**soufflets** pour cheminées [instruments à main]
080049	**garlopas**	**planes**
080287	**garras** para carne	**griffes** à viande
080024	**gatos** manuales	**crics** à main / **vérins** à main
080113	**guadañas**	**faux**
080129	**gubias** [herramientas de mano]	**gouges**
080258	**guías** pasacables [herramientas de mano]	**rubans** de tirage [outils à main]
080135	**guillames**	**guillaumes**
080069	**hachas**	**haches** / **cognées**
080077	**hachas** de carnicero	**couperets**
080139	**hachas** de tonelero [herramientas de mano]	**hachottes**
080137	**hachetas**	**hachettes**
080116	**hierros** [herramientas no eléctricas]	**fers** [outils non électriques]
080045	**hierros** de calafateo	**fers** à calfater
080177	**hierros** de cepillo de carpintero	**fers** de rabots
080122	**hierros** para marcar a fuego	**fers** à marquer au feu
080120	**hierros** para moldurar	**fers** à moulurer
080188	**hocejos**	**serpes**
080189	**hoces**	**faucilles**
080112	**hocinos**	**fauchettes**
080149	**hojas** [herramientas de mano] / **cuchillas** [herramientas de mano]	**lames** [outils]
080148	**hojas** de afeitar / **cuchillas** de maquinillas de afeitar	**lames** de rasoirs
080061	**hojas** de cizalla	**lames** de cisailles
080151	**hojas** de sierra [partes de herramientas de mano]	**lames** de scies [parties d'outils]
080220	**horcas** para uso agrícola [herramientas de mano]	**fourches** à usage agricole [outils à main]
080056	**hormas** de calzado [herramientas de zapatero] / **hormas** de zapatos [herramientas de zapatero]	**formes** pour chaussures [outils de cordonniers] / **formes** pour souliers [outils de cordonniers]
080134	**injertadores** [herramientas de mano] / herramientas para **injertar** [herramientas de mano]	**greffoirs**
080145	herramientas de **jardinería** accionadas manualmente	**outils** à main pour le jardinage actionnés manuellement

080202	**jeringas** para pulverizar insecticidas	**seringues** pour projeter des insecticides
080111	**layas** [palas] [herramientas de mano]	**bêches**
080008	**leznas**	**alênes**
080227	**limas** [herramientas de mano]	**limes**
080005	**limas** de aguja	**limes** à aiguilles
080267	**limas** de cartón	**limes** émeri en carton
080257	**limas** de esmeril	**limes** émeri
080168	**limas** de uñas	**limes** à ongles
080213	**limas** de uñas [eléctricas]	**limes** à ongles électriques
080087	**llanas** / **trullas**	**truelles**
080064	**llaves** [herramientas de mano]	**clés** [outils]
080158	**macetas** de albañil	**massettes** [marteaux]
080154	**machetes**	**machettes**
080193	**machos** de roscar [herramientas de mano]	**tarauds** [outils]
080286	**mandolinas** de cocina	**mandolines** de cuisine
080090	**mandriles** [herramientas de mano] / **mandriles** de expansión [herramientas de mano]	**mandrins** [outils]
080276	**mangos** de cuchillo	**manches** de couteaux
080277	**mangos** de guadaña	**manches** de faux
080054	**mangos** de serrucho / **mangos** de sierras de mano	**châssis** de scies à main
080275	**mangos** para herramientas de mano accionadas manualmente	**manches** pour outils à main actionnés manuellement
080011	**manguitos** de escariadores	**manchons** d'alésoirs
080126	aparatos de **mano** para rizar el cabello	appareils à main à **friser** les cheveux
080072	herramientas de **mano** accionadas manualmente	**outils** à main actionnés manuellement
080002	instrumentos de **mano** abrasivos	instruments à main pour **abraser**
080191	instrumentos de **mano** para decantar	appareils à main à **soutirer**
080176	instrumentos de **mano** para transportar hierro colado / **cazos** de colada [herramientas de mano]	instruments à main pour **transporter** la fonte
080179	**maquinillas** de afeitar eléctricas o no	**rasoirs** électriques ou non électriques
080219	**maquinillas** eléctricas o no para cortar el cabello / **cortadoras** de cabello eléctricas o no	**tondeuses** pour la coupe des cheveux, électriques et non électriques

080026	**maquinillas** para cortar la barba / **cortabarbas** [maquinillas para cortar la barba]	**tondeuses** pour la coupe de la barbe
080031	instrumentos para **marcar** el ganado / instrumentos de **hierra**	instruments à **marquer** les bestiaux
080156	**martillos** [herramientas de mano]	**marteaux** [outils]
080290	**martillos** de emergencia	**marteaux** brise-vitres
080155	**mazas** [herramientas de mano]	**battes** [instruments à main]
080157	**mazos**	**masses** [maillets] / **maillets**
080163	**morteros** [herramientas de mano]	**mortiers** à pilon [outils à main]
080201	**muelas** de afilar [herramientas de mano] / **piedras** de amolar [herramientas de mano]	**meules** à aiguiser à main
080226	**muelas** de esmeril	**meules** en émeri
080046	**navajas** / **cortaplumas**	**canifs**
080146	**navajas** de poda	**serpettes**
080166	**neceseres** de afeitar	**nécessaires** de rasage
080243	**neceseres** de instrumentos de manicura eléctricos	**nécessaires** de manucure électriques
080153	**palancas**	**leviers**
080110	**palas** [herramientas de mano]	**pelles** [outils]
080282	**palitos** para mezclar la pintura	**bâtonnets** pour mélanger la peinture
080103	**pasadores** de cabo	**épissoirs**
080279	**peladores** de verduras y hortalizas [herramientas de mano]	**épluche-légumes** [outils à main]
080067	**perforadoras** [herramientas de mano]	**perçoirs**
080062	**perforadores** [herramientas de mano]	**perforateurs** [outils]
080241	aparatos para **perforar** las orejas	appareils pour **percer** les oreilles
080236	**picadores** de carne [herramientas de mano] / **cuchillos** para picar carne [herramientas de mano]	**hache-viande** [outils]
080136	**picadores** de verduras y hortalizas	**hache-légumes**
080212	instrumentos para **picar** billetes [tickets] / instrumentos para **picar** boletos	instruments pour **poinçonner** les billets
080171	**picos** [herramientas de mano]	**pics** [outils]
080128	**picos** para hielo [piolets] / **piolets**	**piolets** à glace
080044	**picos***	**pioches**

080003	**piedras** de afilar	**pierres** à aiguiser / **pierres** à affûter
080115	**piedras** para amolar guadañas / **muelas** para afilar guadañas	**pierres** à faux / **dalles** pour aiguiser les faux / **queux** à faux
080034	**pies** de cabra [herramientas de mano] / **arrancaclavos** [herramientas de mano]	**pieds**-de-biche [outils]
080102	**pinzas** de depilar	**pinces** à épiler
080259	**pinzas** pelacables [herramientas de mano]	**pinces** à dénuder [outils à main]
080042	**pinzas** pequeñas	**brucelles**
080172	**pisones** [herramientas de mano] / **manos** de mortero	**pilons** [outils à main]
080083	**pisones** de pavimentación [herramientas de mano] / **aplanaderas** [herramientas de pavimentación]	**dames** [outils de paveurs] / **demoiselles** [outils de paveurs] / **hies**
080174	**pistolas** [herramientas de mano]	**pistolets** [outils]
080232	**pistolas** accionadas manualmente para extrudir masillas	**pistolets** actionnés manuellement pour l'extrusion de mastics
080262	**pistolas** para calafatear no eléctricas	**pistolets** à calfeutrer non électriques
080117	**planchas** de gofrado	**fers** à gaufrer
080224	**planchas** de ropa	**fers** à repasser
080118	**planchas** de satinado / **planchas** de pulido	**fers** à glacer
080098	**podaderas** [tijeras de jardinero]	**échenilloirs**
080100	**podaderas** de árboles	**élagueurs**
080130	**porras** / **bastones** de policía / **cachiporras**	**matraques**
080218	**portabrocas***	**porte-forets** [outils]
080186	**portasierras**	**porte-scie**
080039	**pujavantes** [herramientas de mano]	**boutoirs** [outils]
080214	**pulidores** de uñas [eléctricos o no]	**polissoirs** d'ongles électriques ou non électriques
080144	**pulverizadores** para insecticidas [herramientas de mano] / **atomizadores** para insecticidas [herramientas de mano] / **vaporizadores** para insecticidas [herramientas de mano]	**pulvérisateurs** pour insecticides [outils] / **vaporisateurs** pour insecticides [outils]
080246	**puñales**	**poignards**
080015	**puños** americanos / **manoplas** [armas de defensa personal]	**coups**-de-poing
080229	**punzones** [herramientas de mano]	**poinçons** [outils]
080180	**punzones** botadores	**repoussoirs**

080175	**punzones** para marcar [herramientas de mano]	**pointeaux** [outils]
080167	**punzones** para numerar	**pinces** à numéroter
080235	**rascadores** [herramientas de mano]	**grattoirs** [outils]
080237	**rasquetas** [herramientas de mano] / **raederas** [herramientas de mano] / **raspadores** [herramientas de mano]	**racloirs** / **ratissoires** / **ripes**
080274	**rasquetas** para esquís	**racloirs** pour skis
080109	**rastrillos** [herramientas de mano]	**râteaux** [outils]
080254	**rastrillos** de golf	**râteaux** de golf
080187	**rastrillos** para uso textil [herramientas de mano]	**sérans** [outils]
080073	**rebanadores** de verduras y hortalizas / **cortaverduras**	**coupe-légumes**
080162	**recogemonedas**	**ramasse-monnaie**
080079	**recolectores** de fruta [instrumentos de mano]	**cueille-fruits**
080230	**recortadoras** [herramientas de mano]	**découpoirs** [outils]
080182	**remachadoras** [herramientas de mano]	**rivetiers** [outils]
080058	**rizadores** / **tenacillas** para rizar el cabello	**fers** à friser
080252	**rizadores** de pestañas	**pinces** pour recourber les cils
080209	**sables**	**sabres**
080228	**sacabocados** [herramientas de mano]	**emporte-pièce** [outils]
080055	**sierras** [herramientas de mano]	**scies** [outils]
080021	**sierras** de arco	**scies** à archet
080048	**sierras** de vaivén / **seguetas**	**scies** à chantourner
080082	**suavizadores** [cueros] de navajas de afeitar	**cuirs** à rasoir
080196	**tajaderas** [herramientas de mano]	**tranches** [outils]
080028	**taladradoras** de mano accionadas manualmente	**perceuses** à main actionnées manuellement
080256	aparatos de **tatuaje**	appareils pour **imprimer** des tatouages
080121	**tenacillas** para encañonar	**fers** à tuyauter
080207	**tenazas** / **pinzas***	**pincettes**
080070	**tenedores**	**fourchettes**
080292	**tenedores** de trinchar	**fourchettes** à découper
080160	**tensores** de alambres y cintas metálicas [herramientas de mano]	**tendeurs** de bandes métalliques [outils]

080263	**tensores** de hilos metálicos [herramientas de mano] / **tensores** de cables metálicos [herramientas de mano]	**tendeurs** de fils métalliques [outils]
080066	**terrajas** [herramientas de mano] / **terrajas** de cojinetes móviles [herramientas de mano]	**filières** [outils]
080020	**terrajas** anulares	**filières** annulaires
080097	**tijeras** de podar	**sécateurs**
080040	**tijeras***	**ciseaux***
080244	**tornillos** de banco	**étaux**
080261	**tornillos** para bancos de trabajo [herramientas de mano]	**étaux** pour établis [appareils à main]
080133	**tranchetes** [chairas, cuchillas de zapatero]	**tranchets**
080161	**trenzadoras** [herramientas de mano]	**molettes** [outils]
080281	**trenzadores** eléctricos para el cabello	appareils électriques à **tresser** les cheveux
080065	**trinquetes** [herramientas de mano]	**cliquets** [outils]
080084	**troqueles** [herramientas de mano] / **estampas** [punzones] [herramientas de mano]	**étampes** [outils] / **estampes** [outils]
080223	**tundidoras** [instrumentos de mano] / **cortadoras** de pelo [instrumentos de mano]	**tondeuses** [instruments à main]
080108	**vaciadores** [partes de herramientas de mano]	**évidoirs**
080125	**vainas** de sable	**fourreaux** de sabres
080234	**zanjadoras** [herramientas de mano]	**fossoirs** [outils]
080183	**zapas** [guadañas pequeñas]	**sapes** [petites faux]